

## INFORMAZIONI PERSONALI

## Ileana Di Nallo



Sesso Femmina |  
 Data di nascita 29/08/1980 |  
 Nazionalità Italiana

## ESPERIENZA PROFESSIONALE

- |                   |  |
|-------------------|--|
| A.A. 2015/2016    | Docente di lingua cinese presso l'Istituto Confucio di Roma<br>Istituto Confucio presso l'Università Sapienza di Roma <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Attività di insegnamento della Lingua Cinese ad apprendenti adulti</li> </ul>   |
| A.A. 2015/2016    | Docente di lingua cinese presso l'Aula Confucio di Pesaro Studi<br>Aula Confucio presso l'Università degli Studi di Urbino "Carlo Bo" <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Attività di insegnamento della Lingua Cinese ad apprendenti adulti</li> </ul>   |
| A.A. 2015/2016    | Docente a contratto degli insegnamenti ufficiali di Letteratura Cinese I e Letteratura cinese II-III (SSD L-OR/21) presso Pesaro Studi<br>Università di Urbino "Carlo Bo" ( <a href="http://www.uniurb.it">www.uniurb.it</a> ) <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Docenza universitaria</li> </ul>   |
| A.A. 2014/2015    | Docente a contratto degli insegnamenti ufficiali di Letteratura Cinese I e Letteratura cinese II-III (SSD L-OR/21) presso Pesaro Studi<br>Università di Urbino "Carlo Bo" ( <a href="http://www.uniurb.it">www.uniurb.it</a> ) <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Docenza universitaria</li> </ul>   |
| A.A. 2014/2015    | Docente di lingua cinese presso l'Istituto Confucio di Roma<br>Istituto Confucio presso l'Università Sapienza di Roma <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Attività di insegnamento della Lingua Cinese ad apprendenti adulti</li> </ul>   |
| A.A. 2013/2014    | Docente a contratto degli insegnamenti ufficiali di Letteratura Cinese I e Letteratura Cinese II-III (SSD L-OR/21) presso Pesaro Studi<br>Università di Urbino "Carlo Bo" ( <a href="http://www.uniurb.it">www.uniurb.it</a> ) <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Docenza universitaria</li> </ul>   |
| 08/2013 - 01/2014 | Docente di lingua cinese per dipendenti italiani della sede di Shanghai della Eni S.p.a.<br>LinguaViva ( <a href="http://www.linguaviva.cn">www.linguaviva.cn</a> ) - Centro di formazione presso la Jiaotong University di Shanghai <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Insegnamento e organizzazione di corsi di lingua cinese</li> </ul>   |
| 12/2012 - 01/2014 | Docente di lingua e cultura italiana<br>LinguaViva ( <a href="http://www.linguaviva.cn">www.linguaviva.cn</a> ) - Centro di formazione presso la Jiaotong University di Shanghai <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Insegnamento di lingua italiana ad apprendenti sinofoni</li> </ul>   |
| 09/2013 - 01/2014 | Docente di lingua e cultura italiana<br>British International School of Shanghai (BISS Pudong - <a href="http://www.bisspudong.com">www.bisspudong.com</a> ; BISS Puxi - <a href="http://www.bisspuxi.com">www.bisspuxi.com</a> ) <ul style="list-style-type: none"> <li>▪ Insegnamento e organizzazione di corsi extra e co-curricolari di lingua e cultura italiana per gli studenti delle scuole primarie internazionali</li> </ul> |

- Da 09/2012 – a 01/2014 Docente di lingua e cultura italiana  
Gianni Rodari Associazione Scuola Italiana ([www.scuolaitalianarodari.com](http://www.scuolaitalianarodari.com)) - Shanghai  
• Insegnamento di lingua e cultura italiana agli studenti delle scuole internazionali primarie
- Da 10/2011 – a 04/2012 Docente di lingua cinese  
Planet Babel ([www.planetbabel.it](http://www.planetbabel.it)) - Centro di formazione linguistica - Roma  
• Insegnamento della lingua cinese ad adulti e bambini
- Da 08/2011 – a 11/2011 Docente di lingua italiana  
Koinè Lingue (<http://www.kitaliano.com>) - Centro di formazione linguistica - Roma  
• Insegnamento della lingua italiana ad apprendenti sinofoni
- Da 10/2009 – a 07/2010 Docente e Tutor di lingua italiana  
Università di Lingue Straniere di Tianjin ([www.tjfsu.edu.cn](http://www.tjfsu.edu.cn)) - Tianjin (Cina)  
• Insegnamento di lingua e letteratura italiana. Promozione della lingua e della cultura italiana, organizzazione di eventi culturali, gestione e organizzazione di seminari e conferenze all'interno del progetto "Uni-Italia" ([www.uni-italia.it](http://www.uni-italia.it))
- Da 11/2009 – a 03/2010 Collaboratore presso il Centro Culturale Italiano di Tianjin  
Istituto italiano di Cultura di Pechino ([www.iicpechino.esteri.it](http://www.iicpechino.esteri.it)) - Tianjin (Cina)  
• Organizzazione di eventi e attività culturali. Promozione della cultura italiana. Gestione e organizzazione della biblioteca.

#### ISTRUZIONE E FORMAZIONE

- Da A.A. 2008/2009 – a A.A. 2011/2012 Dottorato di Ricerca in Studi Interculturali Europei  
Università degli Studi di Urbino "Carlo Bo" (PU) – Facoltà di Lingue e Letterature Straniere  
• Tesi di dottorato: **GOLDONI IN CINA: Un percorso interculturale nel teatro cinese del XX secolo**  
- **Settore Scientifico Disciplinare: L – OR/21**  
RELATORE: Prof. ssa ALESSANDRA BREZZI  
CORRELATORE: Prof. GUALTIERO DE SANTI  
Data Conseguimento: 20/04/2012
- Da A.A. 1999/2000 – a A.A. 2005/2006 Laurea vecchio ordinamento in Lingue e Civiltà Orientali  
Università di Roma "Sapienza" – ex Facoltà di Studi Orientali  
**Lingua e letteratura cinese - Settore Scientifico Disciplinare: L – OR/21**  
Voto di laurea: 110/110 con lode  
Data Conseguimento: 26/03/2007

#### ABILITAZIONI

- A.A. 2014/2015 TFA II Ciclo – Classe di Concorso AA46 – Lingua e Civiltà Cinese  
Abilitazione all'insegnamento della Lingua e Civiltà Cinese nelle Scuole Secondarie di II Grado  
Conseguita presso l'Università "Sapienza" di Roma (voto: 97/100) il 14/07/2015
- Da 04/2009 – a 07/2009 Corso di Formazione per la certificazione Ditals II Livello (70 ore)  
Università di Roma "Sapienza" – ex Facoltà di Studi Orientali  
Esame in data 13/12/2010 e Certificato in data 23/03/2011 (voto: 81/100)  
Certificazione di competenza in Didattica dell'Italiano a Stranieri II livello
- Da 05/2007 – a 11/2007 Master in Tourism Management  
Up level, scuola di Management - Roma

**COMPETENZE PERSONALI**

Lingua madre Italiano

Altre lingue

	COMPRESIONE		PARLATO		PRODUZIONE SCRITTA
	Ascolto	Lettura	Interazione	Produzione orale	
Cinese	C1	C1	C1	C1	C1
Inglese	C1	C1	C1	C1	C1

 Livelli: A1/2 Livello base - B1/2 Livello intermedio - C1/2 Livello avanzato  
 Quadro Comune Europeo di Riferimento delle Lingue

**STUDIO ALL'ESTERO**

- 07/2002 - 08/2002 **DIPLOMA DI LINGUA CINESE – Università Normale di Pechino**  
 (Beijing Shifan Daxue 北京师范大学)  
 Corso estivo di lingua cinese
- 02/2005 – 10/2005 **DIPLOMA DI LINGUA CINESE – Università Normale di Pechino**  
 (Beijing Shifan Daxue 北京师范大学)  
 Corso semestrale e estivo di lingua cinese
- A.A. 2009/2010 **Periodo di studio e attività di ricerca in riferimento al corso di Dottorato presso:**  
 Università di Lingue Straniere di Tianjin (Tianjin Waiguo Daxue 天津外国大学)  
 Biblioteca Nazionale Centrale di Pechino (Zhongguo Guojia Tushuguan 中国国家图书馆)
- 05/2012 – 01/2014 **Corsi privati di Lingua Cinese presso Centro di formazione linguistica Beautiful Chinese (美丽中国语) www.beautifulchinese.org – Shanghai**  
 Corso di Cinese Livello Avanzato e Corso di Conversazione Livello Avanzato

PATENTE DI GUIDA B

**ULTERIORI INFORMAZIONI**

- Pubblicazioni**
- Di Nallo I. (2016), Gli studi goldoniani in Cina alla metà del XX secolo. In *Linguæ & - Rivista di lingue e culture moderne*, 15 (1), in corso di pubblicazione. (Online ISSN: 1724-8698 - Print ISSN: 2281-8952).
  - Di Nallo I. (2015), Carlo Goldoni in China: a case of productive reception in Chinese theatre. In *Quarterly Journal of Chinese Studies*, 4 (2): 59-73. (ISSN: 2224-2716).
  - Di Nallo I. (2013), Il teatro cinese moderno: la nascita e i primi anni, in *AsiaTeatro*, Anno III. (ISSN: 2240-4600)
  - Di Nallo I. (2013), Il teatro cinese moderno: gli anni Venti e l'influenza di Ibsen, in *AsiaTeatro* Anno III. (ISSN: 2240-4600)
  - Di Nallo I. (2013), Il teatro cinese moderno: lo sviluppo negli anni Trenta e Quaranta, in *AsiaTeatro*, Anno III. (ISSN: 2240-4600)
  - Di Nallo I. (2013), Il teatro cinese moderno: anni Cinquanta e Sessanta, in *AsiaTeatro*, Anno III. (ISSN: 2240-4600)
  - Di Nallo I. (2012), La prima rappresentazione cinese di "Arlecchino servitore di due padroni", in *AsiaTeatro*, Anno II. (ISSN: 2240-4600)

Conferenze e Seminari

**Conferma di accettazione per partecipazione a:**

**EACS 2016. 21st Biennial Conference of the European Association for Chinese Studies**

August 23-28, 2016, St. Petersburg, Russia

(org. da St. Petersburg State University, the Institute of Oriental Manuscripts RAS and the State Hermitage Museum)

**HUANG ZUOLIN AND ITALIAN COMMEDIA DELL'ARTE: AN EXPERIMENTAL STUDY IN THE CONCEPTION OF XIEYI THEATRE**

**EACS 2012. Deconstructing China. New experiences, new vistas**

Presso Université Paris Diderot, Parigi

5-8 Settembre 2012

**CARLO GOLDONI'S ITALIAN THEATRE IN 20th CENTURY CHINESE THEATRE: AN INTERCULTURAL EXCHANGE**

**UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI URBINO**

**FACOLTA' DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE DIPLEFILI**

11 febbraio 2010

Nell'ambito del Dottorato di Ricerca in Studi interculturali europei

Seminario introdotto dalla prof.ssa Alessandra Brezzi

**STRATEGIE DI TRADUZIONE**

La narrativa occidentale in Cina tra la fine dell'Ottocento e l'inizio del Novecento.

**ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA DI PECHINO**

12 marzo 2010, ore 10:00, presso il Centro Culturale del Quartiere Italiano di Tianjin

Yidali Fengqing Qu, Guangfudao n.27 天津市意大利风情区文化中心光复道 27 号

Introduzione e coordinamento del seminario

**Le Università' italiane presentano la loro offerta formativa ed incontrano gli studenti cinesi**

**ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA DI PECHINO**

13 Maggio 2010

Università di lingue straniere di Tianjin (天津外国语学院)

**PROFILI PROFESSIONALI E PERCORSI DI STUDIO NELLE UNIVERSITA' ITALIANE**

**ISTITUTO ITALIANO DI CULTURA DI PECHINO**

27 Maggio 2010

Università di lingue straniere di Tianjin (天津外国语学院)

**Vivere e studiare con successo in Italia**

Orientamento alla vita universitaria in Italia

Appartenenza ad associazioni

Membro dell'AISC (Associazione Italiana Studi Cinesi) dal 2011

Membro dell'EACS (European Association of Chinese Studies) dal 2012

Dati personali

Autorizzo il trattamento dei miei dati personali ai sensi del Decreto Legislativo 30 giugno 2003, n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali".

ROMA, 16/05/2016

